

**Zeitschrift:** Zeitlupe : für Menschen mit Lebenserfahrung  
**Herausgeber:** Pro Senectute Schweiz  
**Band:** 65 (1987)  
**Heft:** 1

**Rubrik:** Unsere neue Leserumfrage : architektonische Barrieren für Senioren?

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 03.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Zum letzten Wettbewerb

### Die Lösung: Jenny Lind

Zugegeben, es war nicht leicht, den Namen der Sängerin herauszufinden, aber zu unserer grossen Überraschung sind **516** richtige Antworten eingetroffen. Unter den 27 falschen Namen fanden sich Zarah Leander, Fanny Elssler und Florence Nightingale.

### Wir gratulieren folgenden Gewinnern:

- Frau Margrit Hugli, 3600 Thun
- Herrn August Keller, 8047 Zürich
- Herrn Rudolf Schendl, 8500 Frauenfeld
- Fr. Roesly Lenzin, 4123 Allschwil
- Frau Maria Scherrer, 9630 Wattwil

# CALOX<sup>®</sup>

In Apotheken  
und Drogerien

**HÄLT IHRE  
„DRITTEN ZÄHNE“  
DEN GANZEN  
TAG FEST**

**NEU!**

CALOX-Haftcreme normal.  
Für „Problem-Gebisse“:  
CALOX-Spezialcreme  
mit stärkerer Haftkraft.  
adima sa, Genève

CALOX-Brausetabletten  
für einwandfreie  
Reinigung  
„dritter Zähne“.

## Unsere neue Leserumfrage

### Architektonische Barrieren für Senioren?

In der ganzen Schweiz werden in den Ortschaften ganze Strassenzüge saniert. So positiv die Erhaltung der Bausubstanz und die optische Verschönerung sind, scheinen bei diesen Sanierungen doch ab und zu die Benutzer der Strassen vergessen worden zu sein.

So schreibt uns eine Leserin (Frau M.B. in Z.), wie sie bei winterlichem Glatteis auf einer «hochgelobten» Pflasterung ausgeglichen sei und einen komplizierten Knöchelbruch erlitten habe. Sie findet, dass die Strassen und Gebäude nicht nur nach optischen, sondern auch nach sicherheitstechnischen Gesichtspunkten saniert werden sollen: Behinderte und Senioren würden nämlich oft diese neu gestalteten Strassen und Gebäude meiden.

Unsere Frage: Gibt es architektonische Barrieren für Senioren? Meiden Sie in letzter Zeit erstellte Gebäude und Strassen, weil es Ihnen Mühe bereitet, diese zu benutzen?

Einsendeschluss: 26. Februar 1987

Umfang: Höchstens 30 Zeilen. Je kürzer Ihr Beitrag, desto grösser die Chance, dass er publiziert wird.

Honoriert werden die abgedruckten Beiträge.

# manniflex manniflex magniflex

Die millionenfach bewährte Wundermatratze zum traumhaften Preis und 12 Jahren Garantie!

...endlich auch in der Schweiz erhältlich!



Modell «Orthopädisch»  
90 x 190 cm **nur Fr. 295.-**

- hochwertiger Polyäther-Schaumstoffkern RC 35 kg/m<sup>3</sup>
- mittelhart, spezielle Aussteuerungsmatratze
- Auflage: Dupont-Faservlies, bedeckt mit Baumwoll-Vliesstoff
- Bezug Drell, doppelt gewirnt, antibakteriell ausgerüstet
- flammhemmend behandelt
- Gesamtdicke: 15 cm
- Oberfläche und Seitenböden gesteppt!

**Masse und Verkaufspreise:**

90 x 190 cm	statt Fr. 400.-	nur Fr. 295.-
95 x 190 cm	statt Fr. 423.-	nur Fr. 312.-
140 x 190 cm	statt Fr. 619.-	nur Fr. 460.-
160 x 190 cm	statt Fr. 708.-	nur Fr. 530.-

Alle Masse auch in 200 cm Länge lieferbar. Andere Matratzentypen und Grössen auf Anfrage.

Zu bestellen bei: **madörin der erste**, Matratzen-Grossverteiler für Hotels. Direktverkauf an Private!

**madörin der erste**  
Hauptstrasse 40 3800 Matten/Interlaken  
Feldstrasse 13 CH-4104 Oberwil

**Franko-Lieferung innert 48 Stunden!**  
**Für telefonische Direktbestellungen Tel. 061/30 03 22**